

**Zeitschrift:** Arbido  
**Herausgeber:** Verein Schweizerischer Archivarinnen und Archivare; Bibliothek  
Information Schweiz  
**Band:** 15 (2000)  
**Heft:** 6  
  
**Rubrik:** Courrier des lecteurs

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





## COURRIER DES LECTEURS

### Neue Fernleih- und Versandgebühren: Verstoß gegen unsere eigene Berufsethik?

In der «Berufsethik der Schweizer Bibliothekarinnen und Bibliothekare», angenommen von der BBS-Generalversammlung vom 4. September 1998 in Yverdon-les-Bains, finden sich unter dem Abschnitt «Zugang zu den Dokumenten» (S.1) folgende zwei Sätze:

«Im Interesse aller Benutzerinnen und Benutzer setzen sich die Bibliothekarin und der Bibliothekar für den unentgeltlichen Zugang zu den Dokumenten ein. Die Bibliothekarin und der Bibliothekar helfen allen, ihren Bedürfnissen entsprechend, beim Zugriff auf traditionelle oder elektronische Informationsquellen aus Fremdbeständen.»

Die neuen Fernleih- und Versandgebühren, die in der Bibliothekslandschaft Schweiz in den letzten Wochen eingeführt wurden, sind alles andere als eine Hilfe für unsere Benutzerschaft. Sie sind ein finanzielles Hindernis (≠ unentgeltlich) und damit verstoßen wir Bibliothekarinnen und Bibliothekare gegen unsere eigene Berufsethik.

Wie sieht es mit monetärer Hilfe aus für finanzschwache Benutzer? Springt das Bibliothekspersonal jetzt mit seinem Privatvermögen ein, da die Bibliotheken die Kosten nicht mehr übernehmen wollen?

Die Aufgabe von uns Bibliothekarinnen und Bibliothekaren besteht darin, unseren Geldgebern zu vermitteln, dass der Bibliotheksbetrieb mehr Finanzen braucht, und uns mit unseren Forderungen durchzusetzen. Die finanziellen Probleme der Bibliothek auf die Benutzerschaft abzuwälzen ist meiner Meinung nach der falsche Weg. Wir schaden uns höchstwahrscheinlich sogar selbst damit, da wir mit dem Abbau von kostenlosen (oder zumindest kostengünstigen) Dienstleistungen die Benutzer, welche zum grössten Teil auch Stimmbürger sind, kaum für Bibliotheksanliegen gewinnen werden können.

Simon Allemann

simon.allemann@paranet.ch

16.30 Uhr: Besichtigung

des Tropeninstituts

18.00 Uhr: Apéro und

anschl. Abendessen

Anmeldung/Information:

www.sdb-bds.ch

Hinweis: Am BBS-Kongress in

Montreux organisieren wir einen

Workshop «Mise à niveau

des diplômes», der am Mitt-

woch, 20. Sept. 2000, 17.00

Uhr stattfindet. SW

### Le Bibliobus de l'Université populaire jurassienne lauréat du prix Zurlauben de littérature

La Fondation pour la culture Landis & Gyr de Zoug a attribué le prix Zurlauben de littérature au Bibliobus de l'Université populaire jurassienne. Ce prix, doté de 100 000 francs et attribué pour la troisième fois, récompense, en alternance avec les autres prix de la Fondation (Prix d'encouragement interculturel ainsi que Prix K.H. Gyr attribué à des travaux pionniers scientifiques et sociaux) des services particuliers en matière de soutien de la littérature et d'encouragement à la lecture. Jusqu'à présent, ce prix a récompensé les Editions Ammann de Zurich et la rédaction littéraire de la Schweizer Radio DRS2.

En attribuant ce prix au Bibliobus de l'Université populaire jurassienne, la Fondation récompense une entreprise qui garantit depuis plus de 20 ans un approvisionnement en lecture à toutes les générations de lectrices et lecteurs, dans une région de Suisse excentrée. Bien qu'un Bibliobus ait existé et existe encore en partie dans d'autres cantons de Suisse romande, l'organisation du Bibliobus dans le canton du Jura, qui compte de nombreuses petites communes éloignées des centres urbains et par conséquent des bibliothèques, a pris une importance et une ampleur particulières et est devenu un impératif. Deux bus proposent à plus de 65 000 habitants des communes périphériques des services conformes à ceux d'une bibliothèque. Entre 1977 et aujourd'hui, ce ne sont pas moins de 2,5 millions de livres et supports sonores qui ont été prêtés à 20 000 personnes. Si l'encouragement à la lecture est pratiqué quelque part dans une région excentrée de Suisse en couvrant, de manière conséquente, toutes les communes, c'est bien

avec le Bibliobus de l'Université populaire jurassienne. Cette distinction attribuée au Bibliobus vise à attirer l'attention du public sur un projet qui est, au meilleur sens du terme, un encouragement démocratique à la lecture.

La remise du prix aura lieu le 1er juillet 2000 à Saignelégier.

BB

### Répertoire des bibliothèques du canton de Neuchâtel

Le répertoire des bibliothèques du canton de Neuchâtel est le résultat d'un long travail de recensement entrepris en 1998 par Valérie Grosjean dans le cadre de son travail de diplôme de bibliothécaire. Rien de comparable n'existait jusqu'alors. Ce répertoire offre des renseignements d'ordre général (type de bibliothèque, taille des collections, etc.) ainsi que des informations pratiques (horaires, conditions de prêt, etc.) sur les bibliothèques et centres de documentation du canton. Il a pour but de répondre à toute personne se posant les questions suivantes:

- Quels sont les services qui existent dans le canton?
- Qu'offrent-ils?
- Où les trouver?
- Comment les utiliser?

Ce répertoire existe également sous la forme d'un classeur dont les informations seront remises à jour ponctuellement.

DR

#### contact:

Valérie Grosjean

Bibliobus neuchâtelois

rue du Collège 90

2300 La Chaux-de-Fonds

tél.: 032/968 00 18

E-mail: bibliobus.

neuchatelais@ne.ch

### Bibliothèques universitaires de Lausanne:

Plus de 1000 titres de  
périodiques électroniques  
accessibles en ligne

En première suisse, les bibliothèques universitaires lausannoises (BCU, Bibliothèque de chimie, Bibliothèque de la Faculté de médecine, Bibliothèque de VISREC) se sont jointes à l'initiative de la Bibliothèque centrale de l'EPFL pour offrir, dans une phase pilote, l'accès à «Science Direct» de l'éditeur Elsevier, sur le site Internet académique lausannois. Plus de 1050 périodiques scientifiques sont ainsi accessibles en ligne,

accompagnés de 2,2 millions de sommaires et de 800 000 articles d'Elsevier, sans oublier d'autres éditeurs, de même que de nombreux liens d'accès vers d'autres banques de données secondaires. D'envergure générale, «Science Direct» couvre avant tout les domaines biomédicaux, scientifiques et techniques, mais traite également de sujets concernant les sciences humaines et sociales, l'économie et le management.

Des entrées de recherche puissantes facilitent la recherche et l'accès aux articles complets. Cet accord avec Elsevier est une première à l'échelon suisse et permet la poursuite de l'expérience, avec l'offre de la version électronique de plus de 300 titres de périodiques en cours d'abonnement dans les bibliothèques partenaires. Il vient également compléter l'offre proposée depuis 1999 aux grandes bibliothèques de Suisse, via «Springerlink», dans le cadre du Consortium suisse pour les publications électroniques (voir ARBIDO 4/2000). Ses développements encourageants laissent d'ailleurs espérer le maintien des 1050 titres pour l'avenir, pour le plus grand profit des chercheurs et enseignants lausannois. Adresse Internet:

[http://www.unil.ch/BCU/recherche/a\\_electr.htm#scientifiques](http://www.unil.ch/BCU/recherche/a_electr.htm#scientifiques)

Informations complémentaires: Françoise Khenoune, Bibliothèque cantonale et universitaire, site de Dorigny, 1015 Lausanne, tél.: 021/692 48 04.

EB

### Bibliothèque centrale de l'EPFL

Un mini-guide NEBIS, aide en ligne avec exemples à l'utilisation de toutes les options de recherche dans NEBIS, est disponible à partir de la page d'accueil de la Bibliothèque centrale à l'adresse suivante:

<http://bcwww.epfl.ch/guides/gdl/MiniGuideFolder/index.html>

EB

### Réseau VTLS fribourgeois: Commandes possibles à partir d'Internet

Il est désormais possible de commander des documents à distance pour le prêt au guichet (au maximum 6 documents par jour) à travers l'accès WWW du catalogue en ligne. Les demandes de prêt peuvent ainsi se faire depuis son domicile ou son bureau. Les documents pour-